

地區設施管理委員會  
2011-12 年度地區小型工程撥款申請建議

I. 目的

本文件的目的是請委員考慮並通過三項地區小型工程撥款申請。

II. 2011-12 年度推行的地區小型工程撥款

2. 黃大仙區議會在 2011-12 年度獲撥款\$17,083,000 用於推行地區小型工程，並可超額承擔撥款的兩倍，即撥款連同超額承擔達\$51,249,000。現時地區設施管理委員會(設管會)共批核 45 項工程，地區小型工程款額的使用情況如下：

2011-12 年度可承擔工程款額

	\$
(a) 2011-12 年度可承擔工程總額	51,249,000
扣除 (b) 45 項仍未結帳或正進行的工程已承擔款額	46,696,288
(c) 2011-12 年度仍可額外承擔的工程款額	4,552,712

III. 地區小型工程撥款申請建議

3. 黃大仙區議會秘書處共收到四項地區小型工程撥款建議。其中三項建議詳情載於附件，供委員考慮是否通過有關撥款。其餘一項建議於區內興建有蓋行人通道工程，黃大仙民政事務處及顧問公司正與提議人跟進工程細節，故此該項建議將安排於稍後會議討論。

附件

4. 若委員悉數批核附件中三項建議總撥款額為\$4,514,000的工程，則2011-12年度仍可額外承擔的工程款額只餘下\$38,712，往後討論遞交的撥款建議便只能以原則性通過，並留待下一年度開始時才批核撥款。

---

#### IV. 文件提交

5. 本文件將提交設管會二零一一年五月三十一日的第二十二次會議，供委員考慮是否通過載於附件的三項合共\$4,514,000的撥款申請。

黃大仙民政事務處  
二零一一年五月

檔案編號：HADWTSDC 13-15/5/11

黃大仙區議會轄下地區設施管理委員會  
地區小型工程撥款建議  
 (截至二零一一年五月十三日)

負責部門初步認為可行的項目 (共三項)

編號	申請建議	工程名稱	預計款額	提議人 / 部門	受惠對象 (預期受惠 人數)	工程時間表		每年維修 管理開支	負責 部門	部門 意見
						開始	完成			
WTS- DMW125	附錄 A	美化黃大仙廣場	\$4,090,000	李德康、 林文輝議員	超過 100,000 人	待定	待定	\$138,000	康文署	附錄 A(i)
WTS- DMW126	附錄 B	為康文署轄下場地 進行緊急改善工程 的撥備	\$300,000	康文署	區內所有 居民	6.2011	3.2012	不適用	康文署	不適用
WTS- DMW127	附錄 C	在竹園體育館健身 室安裝閉路電視監 察系統	\$124,000	康文署	區內所有 居民	10.2011	12.2011	不適用	康文署	不適用
總計：			\$4,514,000	/	/	/	/	\$138,000	/	/

# WTS - DMW125

## 黃大仙區議會轄下地區設施管理委員會 地區工程撥款建議

附錄 A

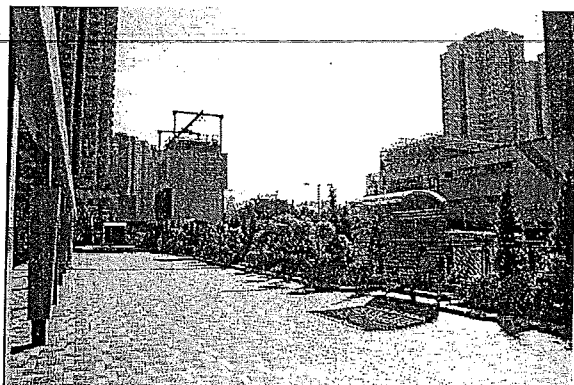
1. 提交建議職員/單位：李德廣職員 林卓輝議員
2. 工程名稱：葵涌黃大仙廣場
3. 工程目的(請指出現有問題，以及建議工程的效益，例如美化景觀、加強公共衛生等)：  
自黃大仙廣場落成以後，該處已舉辦過不少大型活動，深受市民歡迎，現已成為黃大仙區的重要景點之一。現建議於廣場內近龍翔道位置及港鐵槽位增設藤棚及座椅，並進行垂直綠化，增加綠蔭地方。另外，亦建議綠化面向龍翔道及沙田坳道的斜坡，以及改善廣場的設施，使黃大仙廣場更優美舒適。
4. 工程受惠對象：  

<input checked="" type="checkbox"/> 區內所有居民	<input type="checkbox"/> 傷殘人士
<input type="checkbox"/> 老人	<input type="checkbox"/> 兒童及家長
<input type="checkbox"/> 青少年	<input checked="" type="checkbox"/> 其他：遊客
5. 預期受惠人數：超過 100,000 人
6. 工程造價粗略估計(可選擇不填寫)：/
7. 工程大綱(請詳述有關工程細節、項目規格，如何與現有設施銜接等)：
  1. 增設藤棚及座椅，並進行垂直綠化
  2. 於港鐵槽位欄網外加設藤棚牆，美化環境
  3. 綠化面向龍翔道及沙田坳道的斜坡
  4. 改善廣場內的水渠及渠旁、瀝水斜道
8. 工程地點(請夾附地圖明確標示工程地點) 見附圖
9. 工程時間表粗略估計(可選擇不填寫)：
10. 其他與工程有關的資料(例如早前曾否作出申請，有否類似例子以供參照等)：興建黃大仙廣場工程

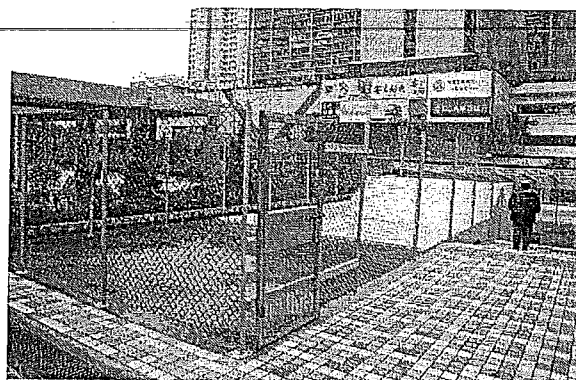
簽名：林卓輝  
 姓名：李德廣 林卓輝  
 日期：

黃大仙廣場垂直綠化建議位置

1. 增加蔭棚及座椅位置



2. 增加種植牆位置

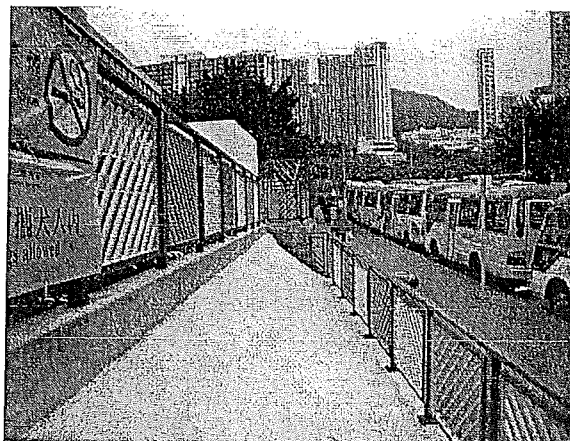


綠化斜坡建議位置

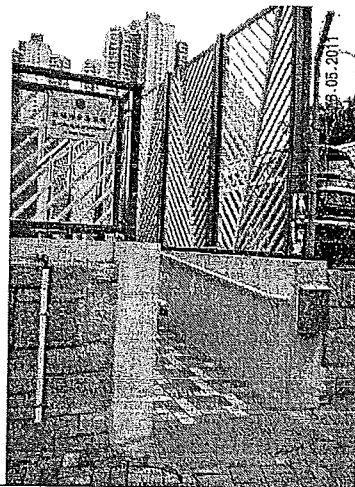
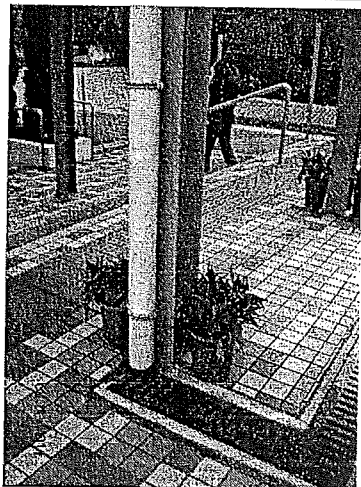
1. 近龍翔道



2. 近沙田坳道



改善廣場內的水渠及渠蓋、擴闊斜道



WTS-DMW125  
美化黃大仙廣場  
康樂及文化事務署的意見

就議員提出美化黃大仙廣場的建議，康樂及文化事務署（以下簡稱康文署）的意見如下：

- 黃大仙廣場位處港鐵黃大仙站附近，是受區內坊眾歡迎的場地，過去亦曾舉行不同類型的活動。廣場內設置的有蓋行人通道，可方便來往黃大仙站及沙田坳道的市民，在雨季或炎夏時期免受下雨或酷熱天氣所影響。
- 康文署認為美化黃大仙廣場，提供更多遮蔭設施和座椅、改善廣場的綠化景觀，可締造更優美、舒適的休憩空間給市民享用，因此支持有關建議。
- 至於擴闊通往沙田坳道的一段無障礙通道的建議，可能需要建築署及／或合約工程顧問對建議作進一步技術可行性研究。另外，由於廣場位處港鐵站上蓋，須徵得港鐵對有關建議的同意。
- 如建議獲設管會支持及通過撥款，設管會需同意康文署每年的經常性開支需有所增加，以應付水費、園藝保養等方面增加的開支。



康文署在 2008/09 年度分別於上下半年獲黃大仙區議會撥款 600,000 元進行同類項目，全年實際支出為 586,406 元。在 2009/10 及 2010/11 年度，署方分別獲黃大仙區議會撥款 320,000 元及 300,000 元進行同類項目，全年實際支出分別為 303,260 元及 277,976 元。

10. 財政預算(例如開支項目及有否其他財政來源等)\* :

首次申請為 300,000 元。康文署會審慎使用首次批撥款項，只有在必需時才會另行向委員會申請增加撥款。

11. 提交建議部門利益申報(如適用) :

不適用



簽署： \_\_\_\_\_

姓名： 林學禧 \_\_\_\_\_

日期： 13.5.2011 \_\_\_\_\_

\*如表格不敷應用，可增附頁





10. 財政預算(例如開支項目及有否其他財政來源等)\* :

工程項目	預算費用	預計現金流			
		2011/12 年度	2012/13 年度	2013/14 年度	2014/15 年度
在竹園體育館健身房安裝閉路電視監察系統	124,000 元	124,000 元	--	--	--

11. 提交建議部門利益申報(如適用):

不適用



簽署:

姓名:

日期:

林學禮

13.5.2011

\*如表格不敷應用，可增附頁